

Distr.
GENERAL

E/CN.4/1994/36/Add.1
25 February 1994
ARABIC
Original: ENGLISH

المجلس الاقتصادي والاجتماعي



لجنة حقوق الإنسان
الدورة الخمسون
البند ١١ من جدول الأعمال

زيادة تعزيز وتشجيع حقوق الإنسان والحريات الأساسية،
بما في ذلك مسألة برنامج وأساليب عمل اللجنة

تقرير الأمين العام عن تطوير الأنشطة الإعلامية في ميدان حقوق الإنسان،
بما في ذلك الحملة الإعلامية العالمية من أجل حقوق الإنسان

المحتويات

<u>الصفحة</u>	<u>الفقرات</u>	<u>الفصل</u>
٢	٢ - ١	مقدمة
٢	٥٢ - ٣	أولا - الأنشطة المضطلع بها في ميدان حقوق الإنسان خلال عام ١٩٩٣
٣	٢٤ - ٧	ألف - المؤتمر العالمي لحقوق الإنسان
٧	٤٣ - ٢٥	باء - السنة الدولية للسكان الأصليين في العالم
٩	٥٢ - ٤٤	جيم - أنشطة أخرى
١١	١٢٢ - ٥٣	ثانيا- أنشطة مراكز ودوائر الاعلام
١١	٦٩ - ٥٣	ألف- دائرة الأمم المتحدة للاعلام في جنيف
١٣	١٢٢ - ٧٠	باء - مراكز ودوائر الأمم المتحدة للاعلام على نطاق العالم
٢٦	١٢٧ - ١٢٣	ثالثا - الخطط المقبلة

مقدمة

١- تقوم إدارة شؤون الإعلام، بوصفها المكتب المخول في الأمم المتحدة المسؤولة الرئيسية عن البرامج والأنشطة الإعلامية، بتنسيق الأنشطة الإعلامية والمبادرة بها لصالح الحملة الإعلامية العالمية من أجل حقوق الإنسان. وكما تتولى إدارة شؤون الإعلام، بوصفها أمانة لجنة الإعلام المشتركة للأمم المتحدة، تعزيز أنشطة الإعلام في ميدان حقوق الإنسان على نطاق المنظومة. وتواصل الإدارة اتباع نهج متعدد الوسائط لضمان التغطية الفعالة للأنشطة التي تضطلع بها الأمم المتحدة في ميدان حقوق الإنسان، فضلا عن توزيع المواد الإعلامية ذات الصلة المتعلقة بحقوق الإنسان، على الصعيد العالمي. وخلال عام ١٩٩٣، اتسع نطاق هذا العمل الى حد كبير من جراء الأنشطة الاضافية العديدة التي أنجزتها الإدارة للدعاية للمؤتمر العالمي لحقوق الإنسان (١٤ - ٢٥ حزيران/يونيه ١٩٩٣) وللجنة الدولية للسكان الأصليين في العالم، ١٩٩٣.

٢- وفي إطار الميزانية البرنامجية للفترة ١٩٩٢ - ١٩٩٣، ظلت الإدارة تخول ولاية في إطار البند المتعلق بموضوع حقوق الإنسان أسوة بما يحدث في ميزانية الفترة ١٩٩٤ - ١٩٩٥. كما لا تزال الإدارة تضطلع ببرامج أخرى مشمولة بالولاية في مجالات ذات صلة مثل الحقوق الاجتماعية والثقافية والاقتصادية؛ وحقوق جماعات محددة؛ ومسائل رئيسية أخرى منها، في جملة أمور، أنشطة مناهضة الفصل العنصري، وقضية فلسطين، وتقرير المصير، وإنهاء الاستعمار، والنهوض بالمرأة، وتقديم تقارير بانتظام عن أنشطة الإدارة ذات الصلة الى الجمعية العامة والى الهيئات الحكومية الدولية الأخرى وذلك في إطار كل مجال أو مسألة على حدة.

أولا - الأنشطة المضطلع بها في ميدان حقوق الإنسان خلال عام ١٩٩٣

٣- يتضمن النهج المتعدد الوسائط الذي تتبعه الإدارة في ميدان حقوق الإنسان: إنتاج المواد المطبوعة، والأفلام، والبرامج الإذاعية والتلفزيونية، والصور الفوتوغرافية، وإقامة المعارض؛ وتوفير تغطية صحفية لجميع الاجتماعات الحكومية - الدولية بشأن حقوق الإنسان؛ وتنظيم المؤتمرات الصحفية والاجتماعات الإعلامية؛ وإقامة الاتصالات مع وسائط الإعلام؛ والرد على استفسارات الجمهور؛ وتنظيم أحداث خاصة وأنشطة أخرى؛ والتعاون مع المنظمات غير الحكومية؛ واستخدام الموارد التي يتيحها ٦٧ من مراكز ودوائر الأمم المتحدة للإعلام؛ وتنسيق الأنشطة الترويجية المشتركة بين الوكالات.

٤- ومن الجدير بالملاحظة، أن معظم هذه المشاريع لا تموّل في إطار بند الميزانية البرنامجية المتعلقة بموضوع حقوق الإنسان والمشار إليه في الفقرة ٢ أعلاه، بل في إطار أبواب أخرى من الميزانية البرنامجية.

٥- وقد أدرجت خصيصا الأنشطة الإعلامية الترويجية لحقوق الإنسان موارد قدرها ٢٠٦٠٠٠ دولار تحت الباب ٣١-١٥ من الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ١٩٩٢ - ١٩٩٣.

٦- وبالإضافة الى الاستراتيجية الإعلامية الواسعة النطاق التي نفذتها الإدارة للترويج للمؤتمر العالمي لحقوق الإنسان والسنة الدولية للسكان الأصليين في العالم، شملت الأنشطة المضطلع بها خلال عام ١٩٩٣ الاحتفال بيوم حقوق الإنسان؛ وإنتاج المواد المطبوعة مثل المنشورات ومذكرات المعلومات الأساسية، والكتيبات، والمقالات الخاصة، والملصقات، وصحائف الشعارات والنشرات فيما يتعلق بأعمال الأمم المتحدة في ميدان حقوق الإنسان؛ والوصول الى وسائط الإعلام والمنظمات غير الحكومية والاتصال بها من أجل

الترويج لأعمال المنظمة بشأن حقوق الإنسان؛ وإعداد طبعات باللغات الرسمية والمحلية من الاعلان العالمي لحقوق الإنسان؛ وإعادة طبع (اللكوك) المتعلقة بحقوق الإنسان وإصدار طبعات جديدة منها بمختلف اللغات؛ ونشر مطبوع "الهدف: العدالة"؛ ومواصلة الحصول على الوثائق وتطوير الخدمات المرجعية الخاصة بحقوق الإنسان في مكاتب مراكز ودوائر الأمم المتحدة للاعلام.

ألف - المؤتمر العالمي لحقوق الإنسان

٧- نفذت خلال الفترة ١٩٩٢ - ١٩٩٣ الاستراتيجية الاعلامية التي وضعتها الادارة للترويج للمؤتمر العالمي لحقوق الإنسان. وخصصت ميزانية مستقلة لهذه الأنشطة قدرها ٤٠٠ ٠٠٠ دولار شاملة تكاليف تغطية المؤتمر نفسه.

٨- وخلال الأشهر الستة الأولى من عام ١٩٩٣، استمر توزيع المواد التالية التي أنتجت خلال عام ١٩٩٢، على النحو الوارد وصفه في تقرير العام الماضي الى اللجنة: كتيب عن أغراض المؤتمر (DPI/1273) باللغات الرسمية الست فضلاً عن اللغة الألمانية (وزَّع منه أكثر من ٥٨ ٠٠٠ نسخة في عام ١٩٩٣)؛ وملصق عن المؤتمر (DPI/1226) باللغات الرسمية الست فضلاً عن اللغة الألمانية (وزعت ٣٠ ٠٠٠ نسخة في عام ١٩٩٣)؛ ومجموعة مواد إعلامية صحفية (DPI/1279) باللغات الاسبانية والانكليزية والفرنسية (وزعت ١٩ ٠٠٠ نسخة في عام ١٩٩٣). وتضمنت مجموعة المواد الاعلامية المقالات الخاصة التالية: "آليات الأمم المتحدة لحماية حقوق الإنسان" (DPI/1290)، و"توفير المساعدة التقنية في مجال حقوق الإنسان" (DPI/1274)، و"حقوق الإنسان والتنمية" (DPI/1275)، و"حقوق الإنسان والمساعدة الإنسانية" (DPI/1291) و"حقوق الإنسان والأطفال من البنات" (DPI/1284)، و"القضاء على التعذيب" (DPI/1292) كما اشتملت تلك المواد على صورتين فوتوغرافيتين قابلتين للاستنساخ للشعار المصمم للمؤتمر بجميع اللغات الرسمية. وبالإضافة الى ذلك، ضمَّت المجموعة مواد عن السنة الدولية للسكان الأصليين في العالم، على النحو المبين في الفرع ٢ أدناه.

٩- وبسبب الطلب الكبير في مطلع عام ١٩٩٣، أعدت طبعة ثانية من مجموعة المواد الاعلامية (٧ ٠٠٠ نسخة انكليزية و ٢ ٠٠٠ نسخة فرنسية و ٣ ٠٠٠ نسخة اسبانية و ١ ٠٠٠ نسخة ألمانية) لتوزيعها قبل المؤتمر وأثناءه وانعقاده. وتضمنت المجموعة الجديدة، بالإضافة الى بعض المواد المستقاة من المجموعة السابقة، مواد جديدة شملت صحائف وقائع مستمدة من ست من وكالات الأمم المتحدة بشأن عملها في ميدان حقوق الإنسان، ومقالاً خاصاً عن حقوق الإنسان وعن سلطة الأمم المتحدة الانتقالية في كمبوديا، ومعلومات عن الاتصالات الصحفية، وموجزاً عن الأعمال التمهيدية للمؤتمر، وجدول أعمال المؤتمر، واعلانات على ورق مصقول مخصصة للاجهزة الاعلامية العامة من أجل استنساخها في منشورات أخرى. ووزعت هذه المجموعات على قائمة بريدية بوسائط الاعلام أعدت خصيصاً لهذا الغرض، وعلى مراكز الأمم المتحدة للاعلام، وعلى ممثلي المنظمات غير الحكومية والوفود الحكومية في فيينا.

١٠- أما الطبعة الصادرة باللونين الأسود والأبيض من الاعلان المخصص للاجهزة الاعلامية العامة، المشار اليه أعلاه، فتستند الى تصميم ملصق المؤتمر لتستنسخ في المجلات والصحف. وقد نشر هذا الاعلان في منشورات عديدة، وبالدرجة الأولى في أمريكا الشمالية وأوروبا وأمريكا اللاتينية، منها The Atlantic و Human Rights Quarterly, Columbia Journalism Review, The New Yorker, The New York Review of Books و Business

Week. وطلب الى مراكز الأمم المتحدة للإعلام أن تنشر هذا الاعلان في وسائط الاعلام المطبوعة المحلية أو الاقليمية وقام الأعضاء في أسرة الأمم المتحدة بنشره في دورياتها.

١١- وطبع في عدد آذار/مارس ١٩٩٣ من المنشور الدوري "وقائع الأمم المتحدة" ملحق باللغات الرسمية الستة بشأن القضايا المعروضة على المؤتمر. وطبعت نسخ اضافية من الملحق، ووزعت بشكل مستقل على مراكز الأمم المتحدة للاعلام، والأفراد، والمنظمات غير الحكومية، كما أتيحت في المؤتمرات وغيرها من الأحداث المتعلقة بحقوق الإنسان.

١٢- وفي أيار/مايو ١٩٩٣، وزعت باللغة الانكليزية طبعة خاصة عن حقوق الإنسان من المنشور "مذكرات للمتكلمين. وتضمنت هذه الأداة المرجعية، للذين يقدمون بيانات عن أعمال الأمم المتحدة في ميدان حقوق الإنسان، مواد موجزة تصلح للاقتباس منها في الكلمات أو المحاضرات. وصدرت في تشرين الأول/أكتوبر طبعة مستكملة باللغات الاسبانية والانكليزية والفرنسية شملت النتائج التي خلص اليها المؤتمر.

١٣- وقام العديد من مراكز ودوائر الأم المتحدة للإعلام البالغ عددها ٦٧ بتنظيم برامج اعلامية على الصعيد المحلي للترويج للمؤتمر. وقدّم التمويل الأساسي بما مجموعه ٤٠ ٠٠٠ دولار الى المراكز لصالح هذه الأنشطة. (ترد في الفرع باء - ٢ معلومات بشأن هذه الأنشطة).

١٤- وأتيحت ثمانية برامج اذاعية وثائقية يستغرق كل منها ١٥ دقيقة لابرز القضايا المطروحة على المؤتمر. وابتداءً من آذار/مارس ١٩٩٣ وزعت سلسلة البرامج بخمس عشرة لغة، بما فيها اللغات الرسمية الست، على أكثر من ١ ٧٠٠ من الهيئات الاذاعية على الصعيد العالمي.

١٥- وأتيحت أربعة من البرامج التلفزيونية "الأمم المتحدة وهي تعمل" عن مسائل حقوق الإنسان للاستعانة بها في البرنامج الاسبوعي "التقرير العالمي" لشبكة الأنباء الكبلية (CNN) الذي يشاهد في ٩٠ بلداً. كما وزعت الإدارة هذه البرامج باللغات الاسبانية والانكليزية والروسية والصينية والعربية والفرنسية على جهات أخرى للبث الاذاعي في جميع أرجاء العالم.

١٦- وفي برنامج المقابلات التلفزيوني الذي تتولاه الادارة ويستغرق نصف الساعة تكلم الأمين العام المساعد لشؤون حقوق الإنسان حول الأعمال التحضيرية للمؤتمر.

١٧- وأصدرت الادارة، بالتعاون مع التلفزيون النمساوي ومع منتجين مستقلين، سلسلة من ١٠ اعلانات فيديو مخصصة للاجهزة الاعلامية العامة. وشملت هذه السلسلة اعلان فيديو قصير يعتمد على موسيقى "الروك" وأربعة اعلانات قصيرة باللغة الاسبانية تولت أمرها دار للانتاج في كولومبيا، واعلانات اخرى قامت بها بالمجان وكالات دعاية بارزة في أوروبا لبثها على القناة Super Channel، وهي قناة تغطي البلدان الأوروبية ومقرها لندن. وتم بث الاعلانات القصيرة التلفزيونية النمساوية على نطاق واسع في النمسا.

١٨- أما الاعلانات المخصصة للاجهزة الاعلامية العامة والناطقة باللغة الاسبانية المصممة للتوزيع على أجهزة البث في أمريكا اللاتينية والاعلانات القصيرة التلفزيونية من الانتاج النمساوي فقد أعيد تسجيلها باللغة الانكليزية وأعيد تحريرها وتمت تعبئتها لبثها طوال عام ١٩٩٣. وقد ساعد الاتحاد الاذاعي الاوروبي،

وله منافذ اقليمية من خلال الاتحادين الاذاعيين في آسيا ومنطقة البحر الكاريبي، في توزيع المجموعة كاملة بالمجان. كما مكن عدد من مراكز الأمم المتحدة للاعلام أجهزة البث الوطنية من استخدام الاعلانات والمخصصة للأجهزة الاعلانية العامة.

١٩- وأعدت الادارة، بالتمويل التكميلي المقدم من حكومة النمسا، اعلاني فيديو اخباريين موجزين مدتهما ٧ دقائق و١٨ دقيقة يركزان على أنشطة حفظ السلم وحقوق الإنسان التي تضطلع بها الأمم المتحدة في الميدان. وقد وزع فيلما الفيديو الاخباريان أو "الشريط - باء"، وهو الاسم الذي، يطلق عليهما في مهنة البث الاذاعي، على هيئات الاذاعة في جميع أرجاء العالم استكمالاً لتغطيتها للمؤتمر العالمي فوزع الأول قبل انعقاد الدورة الرابعة للجنة التحضيرية في نيسان/أبريل، ووزع الثاني قبل انعقاد المؤتمر نفسه في حزيران/يونيه.

٢٠- ووفرت الادارة تغطية اذاعية وصحفية للاجتماعات التحضيرية الاقليمية التي عقدت في افريقيا، وأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي، ومنطقة آسيا والمحيط الهادئ، وكما وفرت التغطية التلفزيونية والاذاعية والصحفية العادية لكل اجتماعات اللجنة التحضيرية في جنيف.

٢١- وفي الأشهر السابقة لانعقاد المؤتمر أصدر مركز الأمم المتحدة للاعلام في جنيف طبعتين من رسالة اخبارية من أربع صفحات من أجل تزويد وسائط الاعلام والمنظمات غير الحكومية ومنظومة الأمم المتحدة بما استجد فيما يتعلق بالأعمال التحضيرية للمؤتمر.

٢٢- وفيما يتعلق بالمؤتمر العالمي نفسه، وفرت ادارة شؤون الاعلام، اجتماعات اعلامية يومية لوسائط الاعلام، وغير ذلك من أنشطة الاتصال بوسائط الاعلام، واعتماد الصحفيين، والتغطية الصحفية للمؤتمر، والتغطية الاذاعية والتلفزيونية والتغطية بالتصوير الفوتوغرافي والخدمة الاعلامية لمراكز الأمم المتحدة للاعلام وغيرها من المنافذ الاعلامية للأمم المتحدة. واعتمد لدى المؤتمر ما مجموعه ٩٥٠ ١ من ممثلي وسائط الاعلام. ومن الأنشطة الأخرى المضطلع بها في مكان انعقاد المؤتمر بضيئنا ما يلي:

(أ) قامت ادارة شؤون الاعلام بتنظيم وتسيير مقابلة مع الصحفيين في فيينا قبل انعقاد المؤتمر مباشرة. وعمل المشتركون الرئيسيون على امداد أكثر من ٣٠٠ من الصحفيين المعتمدين لتغطية المؤتمر بمعلومات عن المسائل الرئيسية المدرجة في جدول أعمال المؤتمر؛

(ب) نظمت ادارة شؤون الاعلام أيضا برنامج للزمالات للصحفيين من البلدان النامية لحضور المؤتمر وتغطيته. وبفضل مساعدة مالية مقدمة من حكومة النمسا، مولت الادارة تكاليف حضور ١٤ صحفياً من الاتحاد الروسي، وبلدان أوروبا الشرقية، والشرق الأوسط، وأفريقيا، وآسيا ومنطقة المحيط الهادئ، وأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي؛

(ج) ونظمت ادارة شؤون الاعلام أيضا معرضاً مشتركاً بين منظومة الأمم المتحدة للوحات والصور الفوتوغرافية التي تتناول مواضيع حقوق الإنسان لعرضها في مركز النمسا بفيينا. وشمل المعرض مواد من ١٠ من منظمات الأمم المتحدة المختلفة. وفي مكان مجاور للردهة التي أقيم فيها المعرض نظمت الادارة أيضا عرضاً مستمراً لأفلام الفيديو الوثائقية التي تبرز مسائل حقوق الإنسان؛

(د) نظمت الادارة أثناء المؤتمر ما مجموعه ٧١ مؤتمرا صحفيا واجتماعا اعلاميا. وبالإضافة الى ذلك؛ نظمت اجتماعات مائدة مستديرة شملت ضيوفا خاصين ونخبة من المشتركين في المؤتمر. كما اتخذت الادارة الترتيبات اللازمة لعقد اجتماعات اعلامية لمسؤولين في الأمم المتحدة بشأن مسائل محددة مثل حقوق المرأة، والأطفال، وضحايا التعذيب، وحالات الاختفاء، والموارد، وغير ذلك من المواضيع؛

(هـ) أصدرت ادارة شؤون الاعلام أثناء المؤتمر العالمي ٤١ نشرة صحفية باللغات الألمانية والانكليزية والفرنسية، و١٨ مذكرة للمراسلين، وموجزات ٢٨ من الاجتماعات الاعلامية التي عقدتها الأمانة؛

(و) شملت التغطية التلفزيونية والاذاعية التي وفرتها الادارة للمؤتمر ٢٤ مجموعة من برامج تلفزيون الأمم المتحدة وزعت على وكالات الأنباء وشركات التلفزيون. فضلا عن ذلك أجريت ٦٠ مقابلة شخصية مع كبار المسؤولين. وقدمت مواد المقابلات باللغات الاسبانية والانكليزية والروسية والعربية والفرنسية؛

(ز) أثناء المؤتمر عقد مكتب الاتصال بالمنظمات غير الحكومية التابع للادارة ١٠ اجتماعات اعلامية رسمية لممثلي المنظمات غير الحكومية. وكما تولى رصد ٤٩ اجتماعاً غير رسمي نظمت بالتعاون مع رابطة مراسلي الأمم المتحدة في فيينا، وعقد ٢٩ اجتماعا خاصا للوفود الحكومية والمنظمات غير الحكومية. ووزعت على ممثلي المنظمات غير الحكومية قرابة ٧٠ ٠٠٠ وثيقة رسمية للمؤتمر العالمي و ٣١ ٠٠٠ من منشورات الادارة عن مواضيع مختلفة؛

(ح) ساعدت ادارة شؤون الاعلام في نشر ثلاث صحف خاصة أثناء المؤتمر منها Terra Viva التي تصدرها وكالة الأنباء الصحفية المشتركة في روما، و Earth Times التي تصدرها مؤسسة ميثاق الأرض في نيويورك، و Vivre Autrement التي تصدرها مؤسسة العالم الثالث للبيئة والتنمية في دكار؛

(ط) أنتجت خلال المؤتمر ٤٥٨ صورة فوتوغرافية منها ٣٣ صورة من المؤتمرات الصحفية، و ٤١٢ صورة من الجلسات العامة و ١٣ صورة من الاجتماعات بين الأمين العام للأمم المتحدة والضيوف الخاصين وكبار المسؤولين الآخرين.

٢٣- وبمساعدة مقدمة من مراكز الأمم المتحدة للاعلام ذات الصلة نظمت الادارة، قبل المؤتمر، حملة للاتصال بوسائل الاعلام بالاشتراك مع الشخصيات الثماني البارزة التي دعاها الأمين العام لحضور المؤتمر كضيوفه الخاصين. وشملت الأنشطة التي اضطلع بها، جيمي كارتر، وايلينا بونر، وولي سوينكا، وكوارسون أكينو، وسيمون فيل، ونيلسون مانديلا، وريغوبيرتا مينشو، وولي العهد الأردني من أجل الترويج للمؤتمر، عقد مؤتمرات صحفية، وتسجيل اعلانات لهيئات التلفزيون العامة أو اجراء مقابلات تلفزيونية واذاعية وصحفية. كما ساعدت ادارة شؤون الاعلام في وضع الترتيبات الخاصة بوسائل الاعلام فيما يتعلق بالشخصيات البارزة التي حضرت المؤتمر.

٢٤- وبعد المؤتمر أصدرت ادارة شؤون الاعلام، اعلان وبرنامج عمل فيينا (DP/1394) باللغات الاسبانية والانكليزية والفرنسية. وتم توزيع أكثر من ٢١ ٠٠٠ نسخة في عام ١٩٩٣.

باء - السنة الدولية للسكان الأصليين في العالم

٢٥- في ١٨ حزيران/يونيه ١٩٩٣، الذي يوافق اليوم المخصص لموضوع السكان الأصليين خلال المؤتمر العالمي لحقوق الإنسان، نظمت الإدارة مؤتمرين صحفيين أحدهما مع ريفوبيرتا مينشو، رسولة الخير للسنة الدولية، والآخر مع هنرييت راسموسن، وزيرة الشؤون الاجتماعية في غرينلاندا.

٢٦- وعلى النحو المبين أعلاه، نظمت الإدارة برنامجاً للزمالات لأربعة عشرة صحفياً من البلدان النامية لحضور المؤتمر العالمي لحقوق الإنسان. ومن الذين وقع عليهم الاختيار كان هناك صحفي من كونا قدم من بنما. وقدم التمويل لبرنامج الزمالات هذا من الميزانية العادية للإدارة ومن الحكومة النمساوية. وشمل الاجتماع الاعلامي السابق للمؤتمر الذي استغرق نصف يوم ونظم للصحفيين الذين حضروا المؤتمر، توفير معلومات اساسية عن البند الذي يتناول السنة الدولية من جدول الأعمال. وحضر الاجتماع الاعلامي أكثر من ٣٠٠ صحفي.

٢٧- وقبل عام ١٩٩٣ بدأت الأنشطة التالية للترويج للسنة الدولية. وقد موّلت جميع الأنشطة من الميزانية العادية للإدارة وشملت ما يلي: ملصقا بالألوان (DPI/1238) باللغات الرسمية الست؛ وكتيباً بالرسوم التوضيحية عن أهداف السنة (DPI/1249) باللغات الرسمية الست، وإعادة طباعة النسخ الاسبانية والانكليزية والفرنسية في مطلع عام ١٩٩٣؛ ونشرة عن صندوق التبرعات للسنة الدولية (DPI/1313) باللغات الاسبانية والانكليزية والفرنسية. وطبع النسخ الروسية والصينية والعربية في أيار/مايو ١٩٩٣.

٢٨- وبالإضافة الى النشرتين المذكورتين أعلاه، شملت مجموعة المواد الاعلامية المخصصة للسنة الدولية صورتين فوتوغرافيتين قابلتين للاستنساخ للشعارات المصممة للسنة الدولية بجميع اللغات الرسمية؛ والمعلومات الأساسية التالية باللغات الاسبانية والانكليزية والفرنسية: "من هم السكان الأصليون في العالم؟" ونذات (DPI/1296)؛ و"تعزيز حقوق الشعوب الأصلية" (DPI/1248)؛ و"المعاهدات والاتفاقات والترتيبات البناءة: الشعوب الأصلية والصورة القانونية" (DPI/1295)؛ و"السكان الأصليون والحكم الذاتي" (DPI/1293)؛ و"الشعوب الأصلية وحقوق الملكية الفكرية والثقافية" (DPI/1283)؛ و"الشعوب الأصلية والبيئة والتنمية" (DPI/1294). وقد أدرجت هذه المواد في مجموعة المواد الاعلامية لعام ١٩٩٢ المخصصة للمؤتمر العالمي لحقوق الإنسان. وبسبب الطلب الكبير عليها أعيدت طباعتها في أوائل عام ١٩٩٣ كمجموعة مواد اعلامية مستقلة بشأن السنة الدولية للسكان الأصليين في العالم.

٢٩- وفي أول الأمر وزعت مع مجموعة المواد الاعلامية خريطة رسم بياني بعنوان "أين يعيش السكان الأصليون؟" (DPI/1316) ولكنها سحبت فيما بعد، استجابة للاعتراضات التي قدمتها المجموعة الآسيوية بشأن دقتها. وبالإضافة الى الاصرار على أن مركز حقوق الإنسان أو إدارة شؤون الاعلام بالأمم المتحدة ليسا مخولين سلطة "تعيين هوية السكان الأصليين أو تحديدها أو البت فيها"، ساقطت تلك المجموعة حجة مفادها

أن نشر مثل هذه المعلومات يمس سيادة دول أعضاء وسلامتها الاقليمية ووحدها.

٣٠- ووضع اعلان باللونين الأسود والأبيض مخصص للأجهزة الاعلامية العامة استنادا الى ملصق مصمم للسنة الدولية لكي ينشر مجاناً في المجلات والصحف. ونشر الاعلان في مجلتي The New Yorker و Cultural

Survival. وقدمت نسخ من هذا الاعلان الى عدد من المنشورات الأخرى من بينها: Time, Newsweek, Business Week و Atlantic و Readers Digest لنشره عندما يتاح حيز لذلك. وطلب الى مراكز الأمم المتحدة للاعلام أن تعمل على نشر هذا الاعلان في وسائط الاعلام المطبوعة المحلية أو الاقليمية، كما طلب الى أعضاء أسرة الأمم المتحدة نشره في دورياتها.

٣١- وكانت السنة الدولية هي موضوع الغلاف في عدد حزيران/يونيه ١٩٩٣ من "وقائع الأمم المتحدة"، وهي مجلة ربع سنوية تصدرها الادارة. ويطبع هذا المنشور بكل اللغات الرسمية الست.

٣٢- وخصص فصل للسكان الأصليين من المنشور "مذكرات للمتكلمين" لعام ١٩٩٣ بشأن مسائل حقوق الإنسان. وعلى النحو السابق تبيانه، استكمل هذا المنشور بما جد ليشمل النتائج التي خلص اليها المؤتمر العالمي لحقوق الإنسان، وأعيد اصداره في وقت لاحق من عام ١٩٩٣ باللغة الانكليزية وباللغتين الاسبانية والفرنسية.

٣٣- وفي أيلول/سبتمبر ١٩٩٣، نشرت باللغات الاسبانية والانكليزية والفرنسية وريقة للطلاب بشأن السنة الدولية تستهدف تلاميذ الصفوف العليا من المرحلة الابتدائية.

٣٤- وتناول عدد من البرامج التلفزيونية "الأمم المتحدة وهي تعمل" التي أنتجتها الادارة باللغة الانكليزية لتبث في برنامج من أجل "التقرير العالمي" لشبكة الأنباء الكبلية (CNN) (وبلغات أخرى لتوزيعها على نطاق أوسع) مسائل تتعلق بالسكان الأصليين. وتبث هذه البرامج في أكثر من ١٢٠ بلداً.

٣٥- وخصصت حلقتان للسنة الدولية من برنامج المقابلات التلفزيوني الاسبوعي الذي يستغرق نصف الساعة "الوقائع العالمية" والذي تنتجه الادارة باللغة الانكليزية.

٣٦- وأنتج باللغة الاسبانية اعلان تلفزيوني للاجهزة الاعلامية العامة ظهرت فيه ريفوبرتا منشو من أجل الترويج للمؤتمر العالمي لحقوق الإنسان.

٣٧- وأنتجت ادارة شؤون الاعلام فيلمي فيديو قصيرين بعنوان "صوت السكان الأصليين في الأمم المتحدة" و"السكان الأصليون - شراكة جديدة، عرضا في الدورة الحادية عشرة (١٩٩٣) للفريق العامل المعني بالسكان الأصليين. ويصور أحد الفيلمين مشاركة السكان الأصليين في بدء السنة الدولية، ويتناول الفيلم الآخر المشاكل المختلفة التي واجهها السكان الأصليون وما تفعله الأمم المتحدة لمساعدتهم على التغلب على تلك المشاكل. ويتاح كلا الفيلمين مجاناً، بناء على الطلب، الى جماعات السكان الأصليين والمنظمات الأخرى المهتمة بالأمر.

٣٨- وتناولت مسألة حقوق الإنسان الخاصة بالسكان الأصليين سلسلة اذاعية من بين ثمانية برامج تستغرق كل منها ١٥ دقيقة أنتجتها الادارة للترويج للمؤتمر العالمي لحقوق الانسان.

٣٩- وفي تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٣ نظمت الادارة معرضاً كبيراً عن السنة الدولية في الردهة العامة لمبنى الجمعية العامة بمقر الأمم المتحدة في نيويورك. وهذا المعرض بعنوان "خيوط مشتركة" "الشعوب الأصلية

والعالم الحديث" اذ اشتمل على مشغولات وصور فوتوغرافية، وجه الانتباه لنسيج الحياة في مجتمعات السكان الأصليين. وبالاقتران مع ذلك اتيح منشور ونظم حفل افتتاحي.

٤٠- وبناء على طلب جماعات السكان الأصليين ومركز حقوق الإنسان ورئيس الفريق العامل المعني بالسكان الأصليين تنتج ادارة شؤون الاعلام حاليا كتابا للاحتفال بذكرى السنة الدولية للسكان الأصليين في العالم وللدعاية لإعلان العقد الدولي للسكان الأصليين في العالم. وسيضمن هذا الكتاب مقتطفات من الكلمات التي ألقاها السكان الأصليون في الاحتفال الذي أقامته الجمعية العامة في ١٠ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ بمناسبة بدء السنة الدولية، ووصفاً لما أنجزته منظومة الأمم المتحدة لتحسين حياة السكان الأصليين.

٤١- وتتولى ادارة شؤون الاعلان تمويل ترجمة الاعلان العالمي لحقوق الإنسان الى لغات السكان الأصليين وطبعه بها. وقد أشرف مركز الأمم المتحدة للاعلام في المكسيك على انتاج الاعلان العالمي لحقوق الإنسان بلغات التزوتزيل، والتزيلتال، والتوجولابال، والمايان، والتشينانتيك، والمازاتيك. واضطلعت به الجبهة المستقلة للسكان الهنود. وقام مركز الاعلام في بوليفيا بترجمة الاعلان العالمي الى لغة الغواراني، بينما قام مركز الاعلام في كولومبيا بترجمته الى لغتي الوايو والبايز. وقام مركز الأمم المتحدة للاعلام في بوغوتا بترجمته الى لغتين رئيسيتين للسكان الأصليين.

٤٢- وبالإضافة الى ما تقدم، نظمت مراكز ودوائر الاعلام التابعة للإدارة والبالغ عددها ٦٧ أنشطة عديدة للترويج للسنة الدولية. (يرد في الفرع باء - ٢ استعراض لبعض هذه الأنشطة).

٤٣- وفي أيار/مايو ١٩٩٣ طلب مركز حقوق الإنسان من الإدارة تقديم المساعدة في نشر العدد الأول من الرسالة الاخبارية المتعلقة بالسنة الدولية، وتولت الإدارة تصميم الرسالة الاخبارية والخراج الطباعي وتصحيح التجارب المطبعية وطباعتها باللغتين الاسبانية والانكليزية.

جيم - أنشطة أخرى

٤٤- أتيح باللغات الاسبانية والعربية والفرنسية، الفيلم الوثائقي الذي يستغرق ٣٠ دقيقة وأنتجته الإدارة بشأن حقوق الإنسان في عام ١٩٩١ باللغة الانكليزية بعنوان "آفاق جديدة لحقوق الإنسان".

٤٥- وفي عام ١٩٩٣ استمر اصدار طبعاات جديدة من الاعلان العالمي لحقوق الإنسان بلغات الأمم المتحدة الرسمية وبلغات محلية مختارة ومن الصكوك الدولية الأخرى المتعلقة بحقوق الإنسان.

٤٦- وواصل منشورا الادارة "وقائع الأمم المتحدة" و"حولية الأمم المتحدة" تغطيتهما العادية لمسائل حقوق الإنسان، بما فيها أعمال لجنة حقوق الإنسان، والجمعية العامة، وغيرهما من هيئات الأمم المتحدة ذات الصلة. وكرس عدد حزيران/يونيه ١٩٩٣ من مجلة الادارة "الهدف: العدالة" بكامله لتغطية الأعمال التحضيرية للمؤتمر العالمي.

٤٧- وفي عام ١٩٩٣ قامت الادارة مرارا وتكرارا بتغطية مسائل حقوق الإنسان في اجتماعاتها الاعلامية الاسبوعية وفي المقر التي تخصص للمنظمات غير الحكومية. وخلال عام ١٩٩٣ خصصت ثمانية اجتماعات

اعلامية لمسائل حقوق الإنسان، اجتذب كل منها ما يتراوح بين ١ ٠٠١ و ١ ٢٠٠ من المشتركين الذين يمثلون ١ ٢٠٠ منظمة غير حكومية على صعيد العالم لها صلة مباشرة بالادارة.

٤٨- وفي عام ١٩٩٣ تولت وحدة استفسارات الجمهور وجهات التنسيق المتعلقة بحقوق الإنسان والسكان الأصليين في شعبة الترويج والعلاقات الخارجية بالادارة الرد على الطلبات اليومية العديدة للحصول على معلومات ومنشورات تتعلق بحقوق الإنسان. وخلال عام ١٩٩٣، قامت شعبة النشر التابعة للادارة بتوزيع ٣٠٨ ٢٨٨ ١ نسخة من ٩٠ من منشورات الادارة المختلفة بشأن حقوق الإنسان باللغات الرسمية الست (بالاضافة الى بعض اللغات الأخرى). وحصلت، عن طريق التوزيع الالكتروني، ١٨٠ من الجهات المستفيدة المباشرة/القائمة باعادة النشر على ١٧٤ بندا مختلفا فيما يتعلق بحقوق الإنسان منها النشرات الصحفية ومذكرات المعلومات الأساسية، وبيانات الأمين العام، ووثائق الأمم المتحدة.

٤٩- واتخذت دائرة الزوار في المقر الترتيبات لعقد ٩١ اجتماعا اعلاميا بشأن مسائل حقوق الإنسان (بما في ذلك التمييز العنصري، والمرأة، والفصل العنصري، فضلاً عن حقوق الإنسان عموماً) حضرها ما مجموعه ٤١٢ زائراً. كما اتخذت الترتيبات لعرض أفلام سينمائية/أفلام فيديو على زوار آخرين. وبالإضافة الى ذلك قدمت الى ٨٣٧ ٣٦٦ زائراً لمقر الأمم المتحدة بنيويورك معلومات عن عمل الأمم المتحدة في ميدان حقوق الإنسان. ويعكس هذا الرقم انخفاضاً في عدد زوار المقر نتيجة لوقف الجولات المصحوبة بمرشدين خلال الدورة الثامنة والأربعين للجمعية العامة. واستؤنفت هذه الجولات في مطلع عام ١٩٩٤.

٥٠- وضمّت الادارة بانتظام برامجها الاذاعية الاسبوعية باللغات الرسمية وغير الرسمية، معلومات عن حقوق الإنسان والمسائل ذات الصلة. وأنتج أكثر من ٤٨٠ بندا عن مسائل حقوق الإنسان شملت نسخاً متعددة اللغات. كما أدرجت مسائل حقوق الإنسان والمسائل ذات الصلة في البرامج الاذاعية للادارة عن الأحوال الجارية، مثل برنامج "آفاق" وهو برنامج وثائقي اسبوعي يستغرق ١٥ دقيقة تبثه نحو ٣٥٠ محطة اذاعية على نطاق العالم.

٥١- وخلال العام الماضي واصلت الادارة توفير التغطية الصحفية والاذاعية والتلفزيونية الكاملة لأنشطة المنظمة في ميدان حقوق الإنسان، بما في ذلك أعمال جميع هيئات الأمم المتحدة الحكومية الدولية التي تعنى بحقوق الإنسان، مثل لجنة حقوق الإنسان، ولجانها الفرعية وأفرقتها العاملة المختلفة، واللجنة المعنية بالقضاء على التمييز ضد المرأة، ولجنة مناهضة التعذيب وأعمال المقررين الخاصين. وعلى سبيل المثال، قام قسم الصحافة التابع للادارة في نيويورك بإصدار ٧١٠ نشرات صحفية بالانكليزية والفرنسية عن مسائل حقوق الإنسان، بما فيها مسائل التمييز العنصري، والمرأة.

٥٢- واحتفالاً بيوم حقوق الإنسان في المقر (١٠ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣) اضطلعت ادارة شؤون الاعلام بعدد من الأنشطة للدعاية لجوائز حقوق الإنسان التي قدمها الأمين العام الى تسعة من الفائزين في الجمعية العامة. ومن هذه الأنشطة، إعداد نشرة صحفية خاصة بشأن الفائزين التسعة وتوزيعها على نطاق العالم؛ وتوزيع مجموعات مواد صحفية تشمل نشرات صحفية، وإعلان وبرنامج عمل فيينا؛ ومذكرة معلومات أساسية عن مغزى الذكرى الخامسة والأربعين للاعلان العالمي لحقوق الإنسان، ومتابعة مؤتمر فيينا؛ وتنظيم مؤتمر صحفي للأمين العام المساعد لشؤون حقوق الإنسان وثمانية من الفائزين بالجوائز عقب الاحتفال؛ واتخاذ الترتيبات لاجراء المزيد من المقابلات مع الفائزين بالجوائز في وسائط الاعلام واذاعة الأمم المتحدة.

وقدمت صور فوتوغرافية وأفلام فيديو لحفل الجوائز الى الفائزين والى وسائط الاعلام الاخبارية كما وزعت ادارة شؤون الاعلام، على الصعيد العالمي، بيانات الأمين العام ورئيس الجمعية العامة والأمين العام المساعد لشؤون حقوق الإنسان بشأن يوم حقوق الإنسان.

ثانيا - أنشطة مراكز ودوائر الاعلام

ألف - دائرة الأمم المتحدة للاعلام في جنيف

٥٣- بسبب قرب دائرة الأمم المتحدة للاعلام في جنيف من مركز حقوق الإنسان فانها تلعب دوراً هاماً في تعزيز عمل الأمم المتحدة فيما يتعلق بحقوق الإنسان. وقد لعبت هذه الدائرة أيضاً دوراً هاماً في العملية التي اضطلعت بها ادارة شؤون الاعلام للترويج للمؤتمر العالمي لحقوق الإنسان، سواء فيما يتعلق بالأعمال التحضيرية للمؤتمر أو خلال المؤتمر نفسه.

٥٤- وطوال عام ١٩٩٣، ظلت دائرة الأمم المتحدة للاعلام في جنيف تتحمل مسؤولية خاصة، من خلال المواد المطبوعة والاذاعة والبرامج السمعية - البصرية في تغطية أنشطة الهيئات المتخصصة المعقودة في جنيف والمكلفة بتعزيز وحماية حقوق الإنسان في جميع أنحاء العالم. وخلال هذه الفترة المشمولة بالتقرير، وزع ما يقرب من ٦٤ ٠٠٠ من منشورات ادارة شؤون الاعلام بشأن المسائل العامة لحقوق الإنسان.

٥٥- وفضلا عن ذلك، وزع ٦٥٤ منشورا صحفياً (٣٤٢ بالانكليزية و٣١٢ بالفرنسية) على وسائط الاعلام وغيرها من جمهور القراء المستهدف. وعقد ما يقرب من ٩٦ اجتماعا اعلاميا صحفيا مرتين اسبوعيا في مكتب الأمم المتحدة في جنيف، لتوجيه الانتباه لمسائل حقوق الإنسان، بالإضافة الى المؤتمرات الصحفية والمقابلات التي اشترك فيها مناصرو حقوق الإنسان والمسؤولون. وكما قامت دائرة الاعلام بتخطيط وتنظيم أحداث محددة تستهدف تسليط الضوء على الأيام الدولية المتعلقة بالمسائل المتصلة بحقوق الإنسان.

٥٦- وفي برنامج الدراسات العليا الحادي والثلاثين الذي نظمته دائرة الاعلام في تموز/يوليه ١٩٩٣ لأربعة وسبعين من طلاب المدارس العليا من ٤٧ بلداً، قدمت الى المشتركين معلومات تصف على نطاق واسع عمل الأمم المتحدة في ميدان حقوق الإنسان. وأجريت مناقشات بشأن مسائل مختلفة مثل حقوق الأقليات والشعوب الأصلية، وحقوق الطفل والحق في التعليم.

١ - الأنشطة المضطلع بها احتفالاً بيوم حقوق الإنسان

٥٧- احتفالاً بيوم حقوق الإنسان، نظمت دائرة الأمم المتحدة للاعلام في جنيف مؤتمراً صحفياً للسيد ابراهيم فول الأمين العام المساعد لشؤون حقوق الإنسان ومدير الأمم المتحدة لحقوق الإنسان. وفي هذا السياق، أصدرت دائرة الأمم المتحدة للاعلام نشرة صحفية (HR/3608) مشفوعة بسلسلة من "المقالات الجانبية" التي تستهدف القاء الضوء على عناصر في النشرة الصحفية.

٥٨- وأصدرت أيضاً مواد مماثلة لتتولى توزيعها رابطات الأمم المتحدة، التي عقدت اجتماعها السنوي في جنيف قبل يوم حقوق الإنسان. كما وزعت المواد المذكورة أعلاه على نطاق واسع على وكالات الأنباء والشبكات التلفزيونية وغيرها من منافذ وسائل الاعلام.

٥٩- كما نظمت دائرة الأمم المتحدة للاعلام في جنيف، بالتعاون مع مركز حقوق الإنسان، سلسلة من الاحداث منها: اجتماع مائدة مستديرة ضم عدداً من كبار المسؤولين والمنظمات غير الحكومية والدبلوماسيين لمناقشة موضوع "حقوق الإنسان في الحياة اليومية - التطورات عقب المؤتمر العالمي"; وعرض افلام فيديو وثائقية عن مواضيع حقوق الإنسان صورت في سينما الأمم المتحدة طوال الاسبوع الممتد من ٦ الى ١٠ كانون الأول/ديسمبر؛ واقامة عدد من المعارض المختلفة لفنانين مختلفين شملت لوحات أصلية للرسم البريطاني وليام ت. ايتون تسلط الضوء على الاعلان العالمي لحقوق الإنسان فضلاً عن معرض للمنشورات التي أصدرتها مؤخراً الأمم المتحدة ووكالاتها المتخصصة والمنظمات غير الحكومية العاملة في ميدان حقوق الإنسان. وبالإضافة الى ذلك، افتتح في يوم حقوق الإنسان في قصر الأمم بجنيف، معرض متجول لمنظمة سوكا غاكاي، بعنوان "نحو قرن من الانسانية: لاستعراض عام لحقوق الإنسان في عالم اليوم".

٢ - تقديم الدعم للدعاية للاجتماعات الأخرى المعنية بحقوق الإنسان

٦٠- على غرار ما حدث في السنوات السابقة، واصلت دائرة الأمم المتحدة للاعلام في جنيف تغطية أعمال لجنة حقوق الإنسان التي انعقدت في قصر الأمم في الفترة من ١ شباط/فبراير الى ١٢ آذار/مارس ١٩٩٣، فضلاً عن اجتماعات اللجنة التحضيرية للمؤتمر العالمي لحقوق الإنسان.

٦١- وخلال عام ١٩٩٣، تولت الدائرة تغطية ١١ دورة مختلفة لهيئات الاشراف على معاهدات حقوق الإنسان، لفترة تجاوزت ما مجموعه ٢٠ اسبوعاً.

٦٢- واعتمد لحضور الاجتماعات المذكورة أعلاه نحو ٤٥٠ صحفياً، بالإضافة الى سلك الصحفيين الدائم المعتمد لدى مكتب الأمم المتحدة في جنيف، والمكون من نحو ٢٠٠ صحفي.

٦٣- وخلال السنة، أنتجت وحدة وسائل الاعلام الالكترونية ٢٦ برنامجاً اذاعياً اخبارياً وخصوصاً بشأن حقوق الإنسان و٣٨ برنامجاً تلفزيونياً اخبارياً وخصوصاً لتوزيعها على نطاق العالم. وهناك مقابلات اذاعية أنتجتها الوحدة في نهاية عام ١٩٩٣ استخدمت في سلسلة البرامج الاذاعية في نيويورك عن حالة حقوق الإنسان.

٣ - الخطط المقبلة لدائرة الأمم المتحدة للاعلام

٦٤- اعترافاً بالأهمية المتزايدة التي تعلقها الأمم المتحدة على حقوق الإنسان، فضلاً عن إنشاء منصب جديد لمفوض سامي لحقوق الإنسان تنتوي دائرة الأمم المتحدة للاعلام تكثيف أنشطتها الاعلامية في عام ١٩٩٤ في سياق الحملة الاعلامية العالمية من أجل حقوق الإنسان.

٦٥- وستنظم الدائرة سلسلة من "اللقاءات مع وسائط الاعلام" لتقديم المفوض السامي لتلك الوسائط. وتتنوي الدائرة أيضا الاستعانة بالسبل القائمة مثل الخدمات التلفزيونية والاذاعية والصحفية للأمم المتحدة، والمقابلات الخاصة والمقالات الخاصة في تعزيز نشاط المفوض السامي.

٦٦- وستغطي الدائرة أيضا أنشطة لجنة حقوق الإنسان التابعة للأمم المتحدة وغيرها من هيئات حقوق الإنسان التابعة للأمم المتحدة. كما سيجري تنظيم مؤتمرات صحفية ومقابلات واصدار مقالات خاصة بشأن مسائل محددة.

٦٧- وستضطلع الدائرة أيضا بالتخطيط للمناسبات الخاصة فيما يتعلق بأحداث مثل اليوم الدولي للقضاء على التمييز العنصري (٢١ آذار/مارس)، واليوم الدولي للقضاء على الفقر (١٧ تشرين الأول/أكتوبر)، ويوم حقوق الإنسان (١٠ كانون الأول/ديسمبر) - وكلها تتصل على وجه التحديد بالأنشطة التي يضطلع بها في جنيف مركز حقوق الإنسان.

٦٨- وستعد الدائرة ورقة من ورقات "سلسلة المقالات الخاصة" عن كل من الاحداث السالفة الذكر لتوزيعها على الصحافة. وستعد الدائرة أيضا ورقة من "سلسلة المقالات الخاصة" عن تعزيز العقد الدولي للسكان الأصليين في العالم. وستكون هذه التقارير مصحوبة، كلما أمكن ذلك بمواد للبت التلفزيوني والاذاعي.

٦٩- ومن أجل مساعدة وسائط الاعلام والهيئات الاكاديمية والمنظمات غير الحكومية في معرفة المزيد عن مختلف أنشطة مكتب الأمم المتحدة في جنيف، ستنظم دائرة الأمم المتحدة للاعلام سلسلة من الاجتماعات الاعلامية/الحلقات الدراسية لوسائط الاعلام طوال السنة. ومن بينها تنظيم ثماني دورات في اطار سلسلة "الأمم المتحدة تقابل الصحافة" بغرض اتاحة لقاءات موضوعية مع وسائط الاعلام للصحفيين المهتمين بالأمر والأكاديميين وغيرهم.

باء - مراكز ودوائر الأمم المتحدة للاعلام على نطاق العالم

٧٠- خلال عام ١٩٩٣، لعبت شبكة الادارة المكونة من ٦٧ من مراكز ودوائر الأمم المتحدة للاعلام دوراً هاماً في تعزيز أهداف الحملة الاعلامية العالمية من أجل حقوق الإنسان، ووسعت الى حد كبير نطاق أنشطتها للاتصال بوسائط الاعلام والمنظمات غير الحكومية والهيئات الأكاديمية وغيرها. وتم تنظيم أنشطة اعلامية خاصة للترويج للمؤتمر العالمي لحقوق الإنسان، ويوم حقوق الإنسان، والسنة الدولية للسكان الأصليين في العالم وغير ذلك من الأحداث المتعلقة بحقوق الإنسان، وقدمت ادارة شؤون الاعلام التمويل الى بعض هذه الأنشطة للدعاية للمؤتمر العالمي من الميزانية الاستثنائية للترويج للمؤتمر. وواصلت المراكز والدوائر، في جملة أمور، نشر المواد ذات الصلة من المقرر مثل مجموعات المواد الصحفية ومذكرات المعلومات الأساسية والنشرات الصحفية والوثائق الرسمية، وترجمتها الى اللغات المحلية، حسب الاقتضاء. ونظمت هذه المراكز والدوائر أيضا أو ساعدت في تنظيم احداث واجتماعات ولقاءات عامة واجتماعات اعلامية؛ واشتركت في حلقات دراسية وأفرقة ومحاضرات للمؤسسات التعليمية وغيرها؛ كما قدمت مقابلات لوسائط الاعلام.

٧١- وتبرز الفقرات التالية الأنشطة الرئيسية التي اضطلعت بها مراكز ودوائر مختارة. وتوخيا للايجاز، لا يجيء هذا الاستعراض شاملا؛ بل بالاحرى يقصد به توضيح مدى تنوع الأنشطة المضطلع بها والنتائج المحققة.

الجزائر

٧٢- نظم مركز الأمم المتحدة للاعلام في الجزائر مهرجانا للافلام بشأن حقوق الإنسان في معهد الحقوق، جامعة الجزائر، بن عكنون، ونشرت رسالة الأمين العام بمناسبة يوم حقوق الإنسان، ١٩٩٣، بالكامل أو جزئيا في جميع الصحف اليومية والاسبوعية، العربية والفرنسية. واستعانت بها أيضا الاذاعة الوطنية، كما أنتج التلفزيون الوطني برنامجا خاصا احتفالا باليوم.

أنقرة

٧٣- حظيت جهود مركز الأمم المتحدة للاعلام في سبيل الترويج للمؤتمر العالمي والسنة الدولية بتغطية واسعة النطاق من وسائل الاعلام. وشملت هذه الأنشطة ترتيب مقابلات مع خبير استشاري للأمم المتحدة في مجال حقوق الإنسان. وأصدر المسؤولون الحكوميون وممثلو المنظمات غير الحكومية رسائل بمناسبة يوم حقوق الإنسان، حظيت بتغطية واسعة.

أسونثيون

٧٤- أعد مركز الأمم المتحدة للاعلام نشرات صحفية حول المؤتمر العالمي ووزعها على وسائل الاعلام المحلية، حيث حظيت بتغطية واسعة.

أثينا

٧٥- كان من شأن الرسالة الاخبارية لمركز الأمم المتحدة للاعلام في أثينا عن الربع الثاني من عام ١٩٩٣ والمكونة من سبع صفحات أن ركزت الضوء على المؤتمر العالمي بما في ذلك السنة الدولية، ووزعت ١٠٠٠ نسخة منها باللغة اليونانية على المكاتب الحكومية والبرلمانيين والصحفيين والأكاديميين والمنظمات غير الحكومية. وأجرى الموظف المسؤول مقابلة مع محطة اذاعة توب - اف ام في ١٤ حزيران/يونيه حول المؤتمر كما اشترك في اجتماع مائدة مستديرة ناقش حقوق الإنسان. وأعد المركز ترجمة يونانية لمنشورات المؤتمر وأحالها الى حكومة قبرص التي وافقت على طباعتها وتوزيعها مجانا.

بانكوك

٧٦- قامت دائرة الأمم المتحدة للاعلام بترجمة منشور المؤتمر العالمي الى اللغة التايلندية وتوزيعه بها. ووفرت الدائرة أيضا تغطية صحفية للاجتماع التحضيري الاقليمي الآسيوي للمؤتمر، حيث أصدرت نشرات

صحفية ورتبت عقد مقابلات ونظمت اجتماعات اعلامية. كما وزعت مجموعات مواد اعلامية وفيلم الفيديو الاخباري عن حقوق الإنسان ونشرات صحفية من أجل الدعاية للمؤتمر.

بيروت

٧٧- نظم مركز الأمم المتحدة للاعلام في بيروت اجتماعات اعلاميا عن المؤتمر العالمي حضره الطلاب واساتذة الجامعات ونشر برامج اذاعية عن المؤتمر بالفرنسية والعربية؛ وعقد مؤتمرا صحفيا في أيار/مايو بشأن القضايا المعروضة على المؤتمر، كما نظم برنامجا تلفزيونيا مع شخصيات لبنانية وجهت فيه رسائل الى المؤتمر. ووفر المركز أيضا مساعدة اعلامية لحدث قامت به منظمة غير حكومية بمناسبة يوم حقوق الإنسان.

بوغوتا

٧٨- اتخذ المركز ترتيبات مع صحيفة كولومبية El Espectador لنشر مجلة للشباب كل شهر تخصص للشعوب الأصلية في كولومبيا. كما نظم مركز الأمم المتحدة للاعلام، مسابقة وطنية للرسوم الملونة للأطفال والشباب عن السكان الأصليين في كولومبيا، مما تمخض عن تصميم لطابع بريد تذكاري صدر بمناسبة السنة الدولية. وأجرى مدير المركز مقابلة عن المؤتمر العالمي والسنة الدولية في برنامج اذاعي خاص كما عقد العديد من الاجتماعات الاعلامية وألقى محاضرات بشأن هاتين المسألتين خلال السنة. وفي ٦ أيار/مايو، نظم المركز حلقة عمل بشأن المؤتمر والسنة الدولية حضرها ٤٥ من المنظمات غير الحكومية؛ واعتمد اعلان وقدم في ندوة للمنظمات غير الحكومية عن حقوق الإنسان عقدت في فيينا. وبمناسبة السنة الدولية، اتخذ المركز ترتيبات لترجمة الاعلان العالمي لحقوق الإنسان الى لغتين رئيسيتين من لغات السكان الأصليين. واتخذ المركز أيضا ترتيبا لنشر موجز لإعلان فيينا في منشور لمنظمة غير حكومية. وفيما يخص يوم حقوق الإنسان، وزع المركز نشرات صحفية ونظم عرضا على التلفزيون الوطني لفيلم الفيديو "آفاق جديدة لحقوق الإنسان".

بروكسل

٧٩- اشترك المركز في اجتماعات للفريق العامل الوطني البلجيكي المعني بالسنة الدولية من أجل تنسيق الأنشطة. وأجرى المدير مقابلة صدرت في منشور شهري لإحدى المنظمات غير الحكومية عن السنة الدولية؛ كما عقد اجتماعات اعلامية للمنظمات غير الحكومية بشأن الاعمال التحضيرية للمؤتمر العالمي وألقى كلمة أمام مؤتمر وطني للمنظمات غير الحكومية معني بحقوق الإنسان.

بوخارست

٨٠- ترجمت الى اللغة الرومانية نشرات صحفية عن المؤتمر العالمي ووزعت بها، مما أسفر عن نشر أكثر من ٦٠ مقالة في الصحافة المحلية. ونظم المعهد الروماني لحقوق الإنسان ومركز الأمم المتحدة للإعلام احتفالا رسميا بمناسبة يوم حقوق الإنسان، بث على الهواء عن طريق الاذاعة. وطرح كتابان، وحضر الاحتفال ١٠٠ شخص. ونشرت منظمات غير حكومية تحصل على دعم من المركز كتبا وتقارير ونشرت أيضا مقالات في الصحف لتغطية يوم حقوق الإنسان. وقدم المركز معلومات عن الأمم المتحدة ورسالتني

الأمين العام ورئيس الجمعية العامة الى اجتماع بشأن حقوق الإنسان والقانون الإنساني عقد برعاية وزارة الداخلية. وقامت الاذاعة والصحافة بتغطية الاجتماع.

بوينس آيرس

٨١- جمع المركز أموالاً لعرض مسرحي قدمته ممثلة مشهورة من السكان الأصليين في معرض الكتاب بمناسبة يوم الأمم المتحدة. ومن أجل ترويج للسنة الدولية، طلب مركز الأمم المتحدة للاعلام من صحفي مرموق تنظيم برنامج بشأن هذا الموضوع، كما ساعد في انتاج شريط فيديو من سلسلة "الأمم المتحدة وهي تعمل". وفيما يتعلق بالمؤتمر العالمي، وضع المركز، بمساعدة الشركات، الترتيبات لصحفي من أكبر الصحف اليومية توزيعاً في الأرجنتين كي يقوم بتغطية المؤتمر. كما اشترك مركز الأمم المتحدة للاعلام في اجتماع بشأن المؤتمر العالمي عقد برعاية وزارة الخارجية. ووضع المركز أيضاً الترتيبات لإنتاج برنامجين عن المؤتمر لعرضهما من خلال التلفزيون الكبلي ضمّاً أفلام فيديو من سلسلة "الأمم المتحدة وهي تعمل" كما طرح المركز، بالتعاون مع وزارة الداخلية، مسابقة لتصميم ملصقات عن حقوق الإنسان.

كولومبو

٨٢- أتاح المركز الى وسائط الإعلام الاخبارية نشرات صحفية ومواد أخرى عن مؤتمر فيينا، كما ترجم الصكوك الأساسية المتعلقة بحقوق الإنسان الى اللغتين السنهالية والتاميلية. واستضاف المركز أيضاً فريق مناقشة في تموز/يوليه ١٩٩٣ لاستعراض نتائج المؤتمر العالمي. وبمناسبة السنة الدولية ساعد المركز في معرض منظمة غير حكومية يلقي الضوء على جهود أهالي قبليين سريلانكيين يعرفون باسم "الفدها"، يعملون على حماية البيئة.

كوبنهاغن

٨٣- أنتج المركز ٥٠٠ نسخة من منشور السنة الدولية باللغات الدانمركية والنرويجية والسويدية والفنلندية. وبعث المركز بالبريد بطاقات الاعتماد والحجز في الفنادق بمناسبة مؤتمر فيينا الى ممثلي وسائط الاعلام مشفوعة برسالة إرفاق باللغة الدانمركية. وأصدر المركز أيضاً ٥٠٠ نسخة باللغة الدانمركية من المنشورات المتعلقة بأجهزة حقوق الإنسان. وفيما يتعلق بيوم حقوق الإنسان، ترجمت رسالة الأمين العام الى لغات بلدان الشمال الأوروبي الخمس بما في ذلك الآيسلندية، وأرسلت بالابراق التصويري (الفاكس) الى جميع وسائط الاعلام الالكترونية والمنظمات غير الحكومية الرئيسية. وأذيعت الرسالة على الهواء باللغة الدانمركية في برنامج اخباري صباحي؟.

داكار

٨٤- في معرض للنقوش الخشبية اقيم احتفالاً بيوم حقوق الإنسان برعاية السيدة إليزابيت ضيوف، حرم رئيس الدولة، تليت رسالة الأمين العام، وأذيعت في التلفزيون السنغالي.

دكا

٨٥- في ٢٥ حزيران/يونيه أجاز في المركز نائب رئيس البرلمان الوطني في بنغلاديش، رسمياً، مجموعة من القوائد الشعرية عن حقوق الإنسان بلغتين. وألقى الشعراء قصائدهم وحضر ذلك المفكرون والطلاب. ونشر المركز المجموعة دعماً للمؤتمر العالمي. وتضمن "حقوق الإنسان" وهو منشور تولى المركز ترجمته وإصداره، يحتوي معلومات عن المؤتمر العالمي وطرح في حفل تذكاري. وقدمت كل من إذاعة بنغلاديش تغطية خاصة لأحداث يوم حقوق الإنسان.

هراري

٨٦- نظم موظفو مركز الأمم المتحدة للاعلام معرضاً وشاركوا في مقابلات تلفزيونية وإذاعية لزيادة وعي الجمهور بالمؤتمر والسنة الدولية. واحتفالاً بيوم حقوق الإنسان، استضاف المركز حفل استقبال لوسائل الاعلام واتخذ ما يلزم من ترتيبات لإذاعة رسالة الأمين العام في التلفزيون.

اسلام آباد

٨٧- نظم المركز حلقة عمل ليوم واحد حول المؤتمر العالمي، شملت مناقشة مع فريق من العناصر النشطة في ميدان حقوق الإنسان والأكاديميين. ووزعت اعلانات اقليمية عن حقوق الإنسان ومنشور عن مؤتمر فيينا. وبمناسبة يوم حقوق الإنسان نشرت الصحف اليومية الرئيسية مقالات وافتتاحيات ذات صلة. وحظيت رسالة الأمين العام بتغطية واسعة في وسائل الاعلام المطبوعة. وأصدر كل من الرئيس ورئيس الوزراء بياناً بمناسبة يوم حقوق الإنسان، ونظمت المنظمات غير الحكومية احتفالات و"مسيرة من أجل حقوق الإنسان".

جاكرتا

٨٨- افتتح الرئيس سوهارتو رسمياً حلقة عمل بشأن حقوق الإنسان، قام مركز الاعلام بتعزيزها بالتعاون مع مركز حقوق الإنسان. واقتبست نشرات صحفية من المقر عن حقوق الإنسان وانتجت باللغتين الانكليزية والبهاسا الاندونيسية. وعمل مدير المركز على تسهيل عقد اجتماعات بشأن تيمور الشرقية مع المبعوث الشخصي للأمين العام. واحتفالاً بيوم حقوق الإنسان، أنتج المركز منشورا وملصقا للأمم المتحدة. وجرى نشرهما باللغتين الانكليزية والاندونيسية.

الخرطوم

٨٩- بمناسبة السنة الدولية، وزعت على نطاق واسع نشرات وملصقات تسلط الضوء على السكان الأصليين وعقدت اجتماعات اعلامية لوسائل الاعلام والمنظمات غير الحكومية والجمهور. وإلقاء الضوء على المؤتمر العالمي، وزع المركز مجموعة مواد خاصة بجانب المواد المقدمة من ادارة شؤون الاعلام والملصقات ومذكرات المعلومات الأساسية وصحائف الوقائع.

كينشاسا

٩٠- وزع مركز الأمم المتحدة للاعلام مواد عن حقوق الإنسان ونماذج اعتماد لدى المؤتمر العالمي على ممثلي وسائط الاعلام. وبمناسبة يوم حقوق الإنسان، التقى ٤٠ من الصحفيين المختارين في المركز في معرض للصور الفوتوغرافية والملصقات. وغطت الصحف والأفلام الاخبارية الرئيسية رسالة الأمين العام باللغة الفرنسية، وقدمت تعليقات عليها باللغات المحلية الأربع في الاذاعة والتلفزيون الوطنيين.

لاغوس

٩١- من خلال التغذية التي ترد يوميا من نيويورك، نظم المركز بث الأنباء عن المؤتمر العالمي عن طريق اذاعة صوت نيجيريا. كما أنتج شريط فيديو "المهمة الجماعية" لزيادة الوعي بمناسبة حقوق المرأة باعتبارها بندا رئيسيا في جدول أعمال المؤتمر العالمي. وعرض هذا الشريط في التلفزيون في جميع أنحاء أفريقيا. ونظم مركز الأمم المتحدة للاعلام أيضا مؤتمرا صحفيا في ٢٤ أيار/مايو، كما نظم مناقشة تلفزيونية ولقاءات مع الاذاعة ووسائط الاعلام المطبوعة، كما أعد اعلانات للأجهزة الاعلامية العامة مع البروفسور وولي سوينكا، أحد ضيوف الأمين العام الخاصين الثمانية في المؤتمر العالمي. وعقد في ٩ حزيران/يونيه مؤتمر صحفي لابرز الصلة بين الحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية وعلاقتها بالحقوق المدنية والسياسية، وأجرى المدير لقاءات حول حقوق المرأة والمؤتمر العالمي لحقوق الإنسان.

لا باز

٩٢- وضع المركز مشروعاً لمساعدة مدرسي المدارس العالية في حفز المدرسين الآخرين والطلاب فيما يتعلق بمسائل حقوق الإنسان. ونتج عن ذلك أن أرسل الطلاب ٦٢٠ ٧ رسالة الى وسائط الاعلام. وتولد عن معرض للملصقات ومسابقة بمناسبة السنة الدولية عدد كبير من الرسوم الملونة من انتاج الأطفال من السكان الأصليين. وأرسلت الرسوم الى المقر. ومن الأنشطة الأخرى التي اضطلع بها المركز، اجراء مقابلات مع المدير بمناسبة السنة الدولية، واذاعة أشرطة فيديو في التلفزيون، وتوزيع مواد عن حقوق الإنسان على المدارس الرياضية والمنظمات غير الحكومية، وترجمة الاعلان العالمي الى اللغة الفوارانية وتوزيع نشرات صحفية عن بعثة تقصي الحقائق في السلفادور. ونسق المركز مع وزارة الخارجية أنشطة لدعم المؤتمر العالمي. وأعلن وزير التعليم أن حقوق الإنسان ستدرّس، كمادة دراسية، في جميع مدارس بوليفيا.

ليما

٩٣- وزعت مواد اعلامية عن حقوق الإنسان، منها رسالة رئيس الجمعية العامة بمناسبة يوم حقوق الإنسان، على وسائط الاعلام والمنظمات الحكومية وغير الحكومية. وخصصت صحيفتان من أهم الصحف اليومية في بيرو افتتاحيات ومقالات للذكرى السنوية الخامسة والأربعين للاعلان العالمي. وعقد احتفال بالذكرى السنوية في أماكن عمل مركز الأمم المتحدة للاعلام، وحضره الدبلوماسيون والصحفيون والمنظمات غير الحكومية. ونظم محفل بيرو الديمقراطي في ١٧ كانون الأول/ديسمبر اجتماع مائدة مستديرة بمناسبة يوم حقوق الإنسان، جرى فيها تلخيص انجازات المؤتمر العالمي.

لشبونة

٩٤- بادر مركز الأمم المتحدة للاعلام بمشروع لمدرسي المدارس العالية بشأن حقوق الإنسان من أجل الترويج للمؤتمر العالمي. واشترك الطلاب في مناقشات نظمها المدرسون، كما اشتركوا في كتابة مواضيع انشائية ورسم ملصقات استخدمت في معرض اقيم في أيلول/سبتمبر بمناسبة يوم الشكر العالمي. وبمناسبة يوم حقوق الإنسان، ترجم المركز رسالة الأمين العام الى اللغة البرتغالية ونشرها على وسائل الاعلام. وأذاع التلفزيون البرتغالي اعلانات قصيرة بمناسبة الذكرى السنوية الخامسة والأربعين للاعلان العالمي؛ وعقد مؤتمر صحفي بالتعاون مع الرابطة البرتغالية لحقوق الإنسان طرحت فيه نسخ من منشورين للأمم المتحدة عن حقوق الإنسان باللغة المحلية؛ واشترك وزير العدل في البرتغال في احتفال بمناسبة يوم حقوق الإنسان أقيم في نقابة المحامين البرتغالية.

لومي

٩٥- عقد اجتماع اعلامي للصحفيين بمناسبة يوم حقوق الإنسان، ونشرت رسالة الأمين العام والاعلان العالمي على نطاق واسع وتم بثهما عن طريق الاذاعة. واشترك المركز مع اذاعة لومي في انتاج برنامج يناقش الاعلان العالمي، وأصدر وزير حقوق الإنسان في توغو بياناً بمناسبة يوم حقوق الإنسان.

لندن

٩٦- تليت رسالة الأمين العام أثناء صلاة مشتركة بين الأديان، شارك في تنظيمها مركز الأمم المتحدة للاعلام ومنظمة العفو الدولية ورابطة الأمم المتحدة، وحضرها المئات، ووزعت مواد عن مؤتمر فيينا ونسخ من الاعلان العالمي، وأرسلت الى وسائل الاعلام والمنظمات غير الحكومية والأفراد المهتمين بالأمر مجموعة من المواد الاعلامية شملت رسالة الأمين العام ومشروع قرار بشأن العنف ضد المرأة. ونظم المركز بث رسالة الأمين العام بواسطة مركز اذاعة الشرق الأوسط ومحطة التلفزيون الموسيقية الأوروبية، كما بثت محطة "ال بي بي سي" اعلانات قصيرة عن يوم حقوق الإنسان طوال الاسبوعين السابقين لليوم.

مدريد

٩٧- أجرى مدير مركز الأمم المتحدة للاعلام مقابلات في الاذاعة والتلفزيون فيما يتعلق بحقوق الإنسان والسنة الدولية. واشترك المدير أيضاً في مؤتمر نظمته كلية الحقوق في أشبيلية أكد فيه دور الأمم المتحدة في حماية حقوق الإنسان. واتخذت ترتيبات ترويجية للسنة الدولية مع مجموعة الأنديز للتعاون والطائفة البهائية في اسبانيا. كما قدم مركز الأمم المتحدة للاعلام في مدريد مواد اعلامية الى الشخصيات الرئيسية المسؤولة عن الاحتفال بالسنة الدولية. ألقى الرئيس كلمة في الاحتفال أعلن فيها إنشاء لجنة وطنية. وألقى أيضاً مدير المركز بالنيابة كلمة في الاحتفال. وفي يوم حقوق الإنسان نوهت محطات الاذاعة والتلفزيون الرئيسية بالاحتفال بهذه المناسبة.

مانديلا

94-11308F1

٩٨- تعاون المركز مع مجلة Life Today في إصدار عدد خاص بمناسبة العام الجديد كرس للسنة الدولية وإصدار عدد آخر في تموز/يوليه بشأن المؤتمر العالمي. وشمل العددان مقالات تستند إلى مواد مقدمة من إدارة شؤون الإعلام أو من أعداد المركز. وعقد المركز اجتماعاً إعلامياً ليمثلي الجامعتين الرئيسيتين وعرض عليهم فيلماً سينمائياً بمناسبة السنة الدولية والمؤتمر العالمي. كما اشترك مركز الأمم المتحدة للإعلام في مانيلا في الاحتفال الرسمي ببدء السنة الدولية في قصر الرئاسة، حيث أنشأ الرئيس لجنة وطنية للسنة الدولية. ونظم معرض للفنون بمناسبة السنة الدولية، بالتشاور مع المركز، كما أصدر المركز مجموعة مواد إعلامية تستهدف المنظمات غير الحكومية والمدارس. ووفر المركز أيضاً التوجيه والدعاية لمسابقة وطنية للصور الفوتوغرافية بشأن السكان الأصليين. وبمناسبة يوم حقوق الإنسان، نظم اجتماع مائدة مستديرة لوسائل الإعلام والمنظمات غير الحكومية ووزعت رسالة الأمين العام على نطاق واسع، مع تغطية من جانب الصحافة والإذاعة والتلفزيون.

مكسيكو

٩٩- اشترك مدير المركز في مؤتمر جامعي عن حقوق الإنسان، وأجريت عدة مقابلات مع الصحافة والتلفزيون بشأن مسائل حقوق الإنسان. وخلال عام ١٩٩٣ وزع المركز مواد إعلامية على ممثلي وسائل الإعلام والمنظمات غير الحكومية والمؤسسات التعليمية والمكاتب الحكومية. وبمناسبة يوم حقوق الإنسان، نشرت تسع مقالات في خمسة صحف مختلفة، كما وزعت رسالة الأمين العام بالانكليزية والاسبانية، على الإذاعة والتلفزيون والصحف ووزارة الخارجية. وأُعيدت أفلام فيديو للأمم المتحدة عن حقوق الإنسان إلى المؤسسات التعليمية والمنظمات غير الحكومية.

مينسك

١٠٠- في نيسان/أبريل نظمت مفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين بالتعاون مع مكتب الأمم المتحدة لحلقة دراسية عن قانون اللاجئين تناولت مسائل حقوق الإنسان. وفي ٩ كانون الأول/ديسمبر، عقد اجتماع مائدة مستديرة بمناسبة يوم حقوق الإنسان، انصب تركيز المناقشة التي دارت فيه على حرية وسائل الإعلام والانتهاكات وأولويات الأمم المتحدة. وحضر الاجتماع ممثلو الحكومة والمنظمات غير الحكومية، واتفقوا على ضرورة عقد هذه الاجتماعات بصفة منتظمة.

موسكو

١٠١- قدم مركز الأمم المتحدة للإعلام في موسكو دعماً لمنظمة غير حكومية نظمت حلقة دراسية عن مشاكل الشعوب الأصلية. وألقى مدير المركز البيان الافتتاحي للحلقة الدراسية وأجريت مقابلة مع الإذاعة بمناسبة السنة الدولية. وعقد المركز اجتماعاً إعلامياً لطلاب أكاديمية القانون الروسية وعرض عليهم فيلماً سينمائياً عن أنشطة الأمم المتحدة في مجال حقوق الإنسان، وفي حزيران/يونيه، نظم اجتماع إعلامي عن حقوق الإنسان لأساتذة وطلاب الأكاديمية العسكرية في موسكو، التي كثيراً ما يخدم المتخرجون منها في قوات الأمم المتحدة لحفظ السلام. ونظم أيضاً مركز الأمم المتحدة للإعلام في موسكو برنامجاً مع السيدة إيلينا بونر، التي حضرت مؤتمر فيينا بدعوة من الأمين العام، وقدم دعم إلى بعثة للأمم المتحدة الموفدة إلى لاتفيا وأستونيا التي ضمت ثلاثة من المسؤولين من مركز حقوق الإنسان.

١٠٢- واشترك مدير مركز الأمم المتحدة للاعلام في الجلسة الافتتاحية للجنة الرئاسية المعنية بحقوق الإنسان وتلا رسالة الأمين العام بمناسبة يوم حقوق الإنسان، التي غطاها التلفزيون والاذاعة. وبمناسبة يوم حقوق الإنسان اشترك المركز أيضا مع رابطة الأمم المتحدة في روسيا ومنظمات غير حكومية أخرى في تنظيم اجتماع مائدة مستديرة بشأن حقوق الإنسان. وحضر الاجتماع محامون وعناصر نشطة في ميدان حقوق الإنسان وصحفيون. وساعد المركز أيضا في تنظيم معرضين للصور الفوتوغرافية في معهد موسكو للعلاقات الدولية وفي مدرسة ثانوية.

نيودلهي

١٠٣- نشرت صحيفة The Times of India مقالة مركزة خاصة للاعلان عن يوم حقوق الإنسان، ١٩٩٣. ونشرت جميع الصحف الوطنية اليومية الهامة مقالات رئيسية عن حقوق الإنسان والمسائل ذات الصلة. وفي ٢ كانون الأول/ديسمبر، وزعت معلومات عن "مواضيع الأمم المتحدة ليوم حقوق الإنسان" واستخدمت على نطاق واسع. وبثت اذاعة عموم الهند (All India Radio) برنامجا في هذا الصدد وصل الى جمهور من المستمعين بلغ عدده التقديري ٤٥ مليون نسمة. كما وفر التلفزيون الوطني التغطية لهذا الموضوع باللغتين الهندية والانكليزية. وتليت رسالة الأمين العام في ستة احتفالات مختلفة للمنظمات غير الحكومية بمناسبة يوم حقوق الإنسان. وعرض في التلفزيون فيلم فيديو عن حقوق الإنسان استغرق ٢٠ دقيقة، كما نظم المركز معرضاً احتفالاً بيوم حقوق الإنسان، حظي بتغطية واسعة من وسائل الاعلام. وفي ١٢ كانون الأول/ديسمبر، نظم المركز احتفالاً بيوم حقوق الإنسان، دعي اليه ٣٠٠ من المحامين والأكاديميين والمدرسين.

أوغادوغو

١٠٤- خصص المركز عدداً كاملاً من رسالته الاخبارية الشهرية "ONU Flash" للسنة الدولية، شمل مواد من مجموعة المواد الصحفية المقدمة من إدارة شؤون الاعلام. وتناول عدد حزيران/يونيه المؤتمر العالمي. وأعيرت أفلام وكتيبات عن المؤتمر العالمي الى المنظمات غير الحكومية لمساعدتها في التحضير للمؤتمر، وأجرى مركز الأمم المتحدة للاعلام مقابلة للتلفزيون مع رئيس احدى منظمات حقوق الإنسان.

مدينة بنما

١٠٥- نشرت صحيفة El Panama America سلسلة من المقالات ترويجا للمؤتمر العالمي، وقدم التلفزيون برنامجاً للترويج للمؤتمر، تلا فيه الأطفال معلومات عن حقوق الإنسان قدمها مركز الأمم المتحدة للاعلام. ووزعت مواد من الأمم المتحدة عن حقوق الإنسان في حلقة دراسية نظمت حول الموضوع قبل المؤتمر العالمي. وشارك المركز مع ١٦ من المدارس في تنظيم عرض فيلم وعقد مؤتمر عن "حقوق السكان الأصليين". كما عقدت مسابقة للملصقات بمناسبة السنة الدولية، وقع فيها الاختيار على ٢٠ رسماً لارسالها الى نيويورك. وأعلنت في بنما السنة الدولية، كما عقد مدير المركز مؤتمرا صحفيا. وبمناسبة يوم حقوق الإنسان أقيم في جامعة بنما معرض للأمم المتحدة للوثائق المتعلقة بحقوق الإنسان. وفي ١٠ كانون الأول/ديسمبر، عرض فيلمان للأمم المتحدة، "ضربات فرشاة" و"حول الأمم المتحدة: حقوق الطفل"، وبثت الاذاعة برنامجا عن "النساء من السكان الأصليين في أمريكا اللاتينية".

باريس

١٠٦- بمناسبة اليوم الدولي لحرية الصحافة، دعي المدير لحضور معرض نظمته مؤسسة جسر الصداقة، التي يرأسها الأمين العام السابق، خافيير بيريز دي كويبار. وفي ندوة نظمتها جامعة نيس صوفيا انتيبوليس، تكلم المدير عن دور الأمم المتحدة في البوسنة والهرسك. ووزعت على نطاق واسع نشرات صحفية ومعلومات أخرى عن المؤتمر العالمي على وسائل الاعلام الاخبارية والمنظمات غير الحكومية. وبمناسبة يوم حقوق الإنسان، خصصت الصحف اليومية الرئيسية مقالات لهذا الموضوع، ووزعت رسالتا الأمين العام ورئيس الجمعية العامة على نطاق واسع.

براغ

١٠٧- ترويجا للسنة الدولية أنتج المركز ووزع نشرات صحفية باللغة التشيكية عن السنة وعن ريغوبيرتا مينشو. ووزعت ملخصات باللغة التشيكية لعدة تقارير من إعداد المقررين الخاصين المعنيين بحقوق الإنسان، بعنوان "حقوق الإنسان تحت تهديد السلاح"، على وسائل الاعلام والمنظمات غير الحكومية ومكاتب ومؤسسات حكومية مختارة. واتفق أيضا مركز الأمم المتحدة للاعلام مع دار نشر تشيكية على ترجمة وطبع وتجليد اعلان فيينا. وترجم الى اللغة التشيكية ووزع عدد من النشرات الصحفية ومذكرات المعلومات الأساسية عن المؤتمر العالمي، بما في ذلك بيانات الأمين العام ذات الصلة. ونظم المركز حلقة دراسية لمناقشة أثر قضايا الأقليات في المنطقة تحضيرا للمؤتمر العالمي، كما تكلم المدير في سلسلة من المحاضرات عن البدائل الممكنة للاستقلال، مثل الحكم الذاتي والضمانات الدولية لحقوق الأقليات.

الرباط

١٠٨- بثت عدة محطات اذاعية رسالة الأمين العام بمناسبة يوم حقوق الإنسان باللغتين العربية والفرنسية، وكُرست جميع الصحف اليومية المغربية العديد من المقالات والافتتاحيات والمقالات الخاصة للرسالة. ونشر المركز عددين خاصين من رسالته الاخبارية كرسهما لحقوق الإنسان وإعلان فيينا. وأصدرت حكومة المغرب بيانا احتفالا بيوم حقوق الإنسان.

ريو دي جانيرو

١٠٩- أرسل المركز معلومات عن السنة الدولية والمؤتمر العالمي الى ١٩ من المدرسين من السكان الأصليين الذين يعملون في مدارس القبائل الأصلية في أربع ولايات برازيلية، والى المسؤولين الحكوميين والمنظمات غير الحكومية ووسائل الاعلام. وابتدأ المركز طبعا باللغة البرتغالية من منشور المؤتمر العالمي ووزعها على المدارس والمنظمات غير الحكومية ووسائل الاعلام. وأعد المركز مقالة عن السنة الدولية لصحيفة يصدرها المتحف البرازيلي لثقافة الشعوب الأصلية، متحف الهنود، وقدمت معلومات، لأغراض الترويج، عن السنة الدولية الى شركة خاصة للعب الأطفال من أجل زيادة الوعي بين الأطفال بالسنة الدولية. وساعد المركز في توضيح بعض النقاط حول السنة الدولية كان يساء فهمها من جانب وسائل الاعلام البرازيلية. واستخدمت مواد مختلفة للأمم المتحدة في سلسلة تلفزيونية عن المؤتمر العالمي. وابتدأ المركز نسخا باللغة البرتغالية من رسالتي الأمين العام ورئيس الجمعية العامة. وبثت محطتان اذاعيتان برازيليتان رسالة الأمين العام. وكانت

حقوق الإنسان هي الموضوع الرئيسي في عدد من كانون الأول/ديسمبر من المنشور الشهري الذي يصدره المركز، والذي يوزع على ٧٠٠ من الأفراد والمنظمات. وألقى المدير محاضرة عن حقوق الإنسان في معهد المحامين في البرازيل.

روما

١١٠- كان مركز الأمم المتحدة للاعلام في روما ممثلاً في حلقة دراسية عقدت في ٤ حزيران/يونيه لتقييم التقدم المحرز في حماية حقوق الإنسان واستعراض مساهمة إيطاليا في هذا الصدد. ووزعت مجموعات مواد اعلامية عن حقوق الإنسان على المشتركين. وعقد مؤتمر في فلورنسا احتفالاً بالذكرى السنوية الخامسة والأربعين للاعلان العالمي لحقوق الإنسان، حضره رئيس لجنة حقوق الإنسان التابعة للرئاسة الإيطالية. ووزعت مواد للأمم المتحدة منها ترجمة ايطالية لمذكرة معلومات أساسية صادرة عن ادارة شؤون الاعلام بعنوان "حقوق الإنسان والأسرة". ونظمت أيضاً برامج احتفالاً بيوم حقوق الإنسان في بادونا ونابولي. وأعدت منظمة غير حكومية، بالتعاون مع المركز، سلسلة من الحلقات الدراسية عن التعليم من أجل حقوق الإنسان والديمقراطية لطلاب المدارس العالية.

ساتياغو

١١١- بثت رسالة الأمين العام بمناسبة يوم حقوق الإنسان على شبكة الاذاعة الشيلية في فترة البث الرئيسية، واشترك الرئيس فراي في احتفال رسمي بهذه المناسبة حضره دبلوماسيون ومسؤولون حكوميون ومنظمات غير حكومية ورجال تعليم حيث تلا الأمين التنفيذي للجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي رسالة الأمين العام. ووزعت الرسالة أيضاً على المكاتب الحكومية والدبلوماسية.

سيدني

١١٢- اشترك المركز في الحملة التي نالت حظاً وافراً من الدعاية والتي نظمتها الحكومة الاسترالية بمناسبة بدء السنة الدولية، ووزعت مجموعات مواد صحفية ورسالة الأمين العام. وبعد ذلك، تكلم الموظف المسؤول عن المركز، بمناسبة قيام شركة الهاتف الوطنية ببدء اصدار بطاقة هاتفية خاصة من أجل السنة الدولية وأمام اجتماعين للمنظمات غير الحكومية عن المؤتمر العالمي لحقوق الإنسان ومشاركة المنظمات غير الحكومية. وتكلم أيضاً في المؤتمر العالمي الثاني لشباب الشعوب الأصلية. ووزعت كتيبات ونشرات وملصقات ورسائل اخبارية للأمم المتحدة عن المؤتمر العالمي والسنة الدولية، في هذه الاجتماعات وفي اجتماع للأمم المتحدة نال تغطية واسعة، لتشجيع التسامح والوثام أثناء مكافحة العنصرية.

١١٣- وأجرى الموظف المسؤول ١٣ مقابلة صحفية واذاعية واتصل بممثلي وسائط الاعلام لتعزيز تغطية المؤتمر العالمي. وانتج المركز سبع نشرات صحفية عن الاجتماع التحضيري للمنطقة الآسيوية وزعت على ١٠٠ منظمة. وعقدت اجتماعات مع منظمة العفو الدولية والمجلس الاسترالي للمعونة الخارجية من أجل الترويج للمؤتمر العالمي. وبعد المؤتمر قام مركز الأمم المتحدة للاعلام بتنظيم وتسيير أعمال حلقة دراسية عن النتائج التي خلص اليها المؤتمر العالمي، وتولت تغطيتها محطتان اذاعيتان. وبالإضافة الى ذلك، تكلم الموظف المسؤول أمام حلقة عمل/حلقة دراسية للمشتغلين في مجال حقوق الإنسان من الفنيين في المنظمات

غير الحكومية عن نتائج المؤتمر العالمي؛ ووزعت نسخ من اعلان فيينا ومنشورات اخرى. وتليت رسالة الأمين العام بمناسبة يوم حقوق الإنسان في احتفال تذكاري اشترك في تنظيمه المركز مع رابطة الأمم المتحدة، وتم بثها عن طريق الاذاعة والتلفزيون.

طوكيو

١١٤- قبل انعقاد المؤتمر العالمي، انتج مركز الأمم المتحدة للاعلام في طوكيو ووزع ٢ ٠٠٠ نسخة باليابانية من منشور المؤتمر العالمي فضلا عن طبعة يابانية من مجموعة المواد الاعلامية. وعقد المركز أيضا اجتماعا بشأن حقوق الإنسان والمسنين والمعوقين، حضره ممثلو المنظمات غير الحكومية ووسائط الاعلام والحكومة. وعقدت اجتماعات أخرى للمنظمات غير الحكومية ووسائط الاعلام لمناقشة اشتراكها في المؤتمر. وفيما يتعلق بالسنة الدولية، أسهم المدير برسالة طويلة عن السنة في نشرة تصدرها بانتظام رابطة الأمم المتحدة. وقدمت الى المدير ستة أعلام تحمل شعار حقوق الإنسان وتوقيعات من رؤساء بلديات المدن اليابانية الكبيرة وجرى عرضها. ووزع المركز ملصقات ونشرات صحفية من ادارة شؤون الاعلام احتفالا بيوم حقوق الإنسان، كما نظمت كل من وزارتي العدل والخارجية حدثا خاصا حيث عرض ٢٠٠ ملصق من اعداد الأطفال من السكان الأصليين.

طرابلس

١١٥- اتصل المركز بممثلي المنظمات غير الحكومية والحكومة لتنظيم برامج ثقافية وندوات عن السنة الدولية. وفي ٢٣ أيار/مايو، عقد اجتماع مائدة مستديرة حول المؤتمر العالمي ومشاكل منطقة البحر الأبيض المتوسط، بما في ذلك مشاكل فلسطين وقبرص والبوسنة والهرسك.

تونس

١١٦- وزع مركز الأمم المتحدة للاعلام في تونس وثائق ونشرات صحفية ومجموعات مواد اعلامية وملصقات عن المؤتمر العالمي على وسائط الاعلام والمنظمات غير الحكومية والمسؤولين الحكوميين. وترجمت رسالة الأمين العام بمناسبة يوم حقوق الإنسان، الى اللغات العربية والفرنسية والانكليزية ووزعت على وسائط الاعلام والمنظمات غير الحكومية والمسؤولين الحكوميين. وبثت الاذاعة التونسية الرسالة. وعقد حفل خاص في قصر الرئاسة، حيث سلمت جائزة الرئاسة لحقوق الإنسان الى الدكتور حسيب بن عمان، رئيس المعهد العربي لحقوق الإنسان. ونظم مركز الأمم المتحدة للاعلام ووزارة الاعلام معرضا بمناسبة يوم حقوق الإنسان، وأجرى المدير ست مقابلات صحفية حول حقوق الإنسان. ووزعت الملصقات والأفلام والوثائق. واشترك المركز أيضا في حلقة العمل بشأن المؤسسات الوطنية لتعزيز وحماية حقوق الإنسان، حيث وفر الدعاية ومنشورات بالانكليزية والفرنسية والعربية. وغطت الحدث الصحافة والاذاعة والتلفزيون.

فيينا

١١٧- شمل البرنامج الاعلامي للسنة الدولية لعبة تصور رحلة استكشافية في عالم من الشعوب الأصلية. ونظم حفل افتتاحي في "سي تي بارك" بفيينا حضره ٣٠٠ ٠٠٠ شخص. وفيما يتعلق بالمؤتمر العالمي، وفرت دائرة الأمم المتحدة للاعلام المساعدة خلال العملية التحضيرية، حيث اتصلت بالسلطات الحكومية والتلفزيون والاذاعة النمساويين ووكالة الأنباء النمساوية والصحفيين المحليين والمراسلين الأجانب. وساعدت الدائرة في تعيين واختيار الموظفين المحليين للمؤتمر. وقدمت المساعدة أيضا في التنسيق وفي اقامة معرض متكامل لمنظومة الأمم المتحدة بمناسبة المؤتمر العالمي. وكلفت الدائرة منقح الصور التابع لها بالمساعدة في تغطية المؤتمر بالصور الفوتوغرافية كما وضعت تريبات خاصة لضمان تعاون المصورين الفوتوغرافيين التابعين للحكومة مجانا في زيادة التغطية.

١١٨- وساعدت الدائرة أيضا في تنظيم ورئاسة اللقاء السابق للمؤتمر مع الصحفيين وفي التنظيم اليومي للمؤتمرات الصحفية والاجتماعات الاعلامية في المؤتمر. كما قامت دائرة الأمم المتحدة للاعلام في فيينا بترجمة مجموعة المواد الصحفية للمؤتمر العالمي (١٣ ورقة معلومات أساسية) الى الألمانية ومنتجت ووزعت ٢٠٠٠ نسخة منها. وانتدب ثلاثة موظفي الدائرة للعمل في فريق اللغة الألمانية للتغطية الصحفية الذي أنتج أكثر من ٤٠ نشرة صحفية و١٥ مذكرة معلومات عن المؤتمر. وكانت تقدم يوميا الى رئيس المؤتمر والمتكلم باسمه مقتطفات من الصحف باللغة الألمانية وملخصات باللغة الانكليزية لها.

١١٩- وفيما يتعلق بيوم حقوق الإنسان، نشر عدد من الصحف النمساوية والألمانية تقارير عن الاحتفالات الخاصة وعن أنشطة الأمم المتحدة ووزعت الدائرة رسالة الأمين العام بالألمانية والانكليزية، وأقيم في مركز فيينا الدولي معرض للملصقات وركن لعرض المؤلفات. وافتتح مدير الدائرة، برنامجاً عن "الأقليات وحقوق الأقليات في يوغوسلافيا السابقة" في ١٠ كانون الأول/ديسمبر حضره ١٢٠ من طلاب المدارس الثانوية النمساوية.

واشنطن، العاصمة

١٢٠- فيما يتعلق بالمؤتمر العالمي، ألقى مدير مركز الأمم المتحدة للاعلام كلمة أمام حدث أطلق عليه اسم "تقييم اعلان فيينا: دعم برنامج حقوق الإنسان". وقام المدير بتمثيل المركز في اجتماع اعلامي عن حقوق الإنسان نظمه مرصد الشرق الأوسط. والتقى المدير أيضا بكبار الموظفين من مجلس الأمن الوطني التابع للولايات المتحدة ووزارتي الخارجية والدفاع لمناقشة مسائل حفظ السلام وحقوق الإنسان. ونظمت في كابيتول هيل مجموعة حقوق الإنسان بالكونغرس ولجنة العلاقات الخارجية بمجلس الشيوخ اجتماعا اعلاميا ومأدبة غداء بمناسبة يوم حقوق الإنسان. وتم عرض فيلمين فيديو بما في ذلك رسالة الأمين العام مسجلة على شريط فيديو. ووزعت رسالة الأمين العام أيضا على وسائل الاعلام على نطاق واسع من خلال نادي الصحافة الوطني.

وندهوك

١٢١- عقد اجتماع لتوعية الجمهور بمسائل حقوق الإنسان، لا سيما فيما يتصل بالمؤتمر العالمي. ووزعت معلومات عن المؤتمر والمسائل ذات الصلة، وقام بتغطية الاجتماع التلفزيون والاذاعة والصحافة المطبوعة. وعقد مدير المركز اجتماعا لتزويد الصحفيين بمعلومات أساسية استباقا للمؤتمر العالمي، وقدمت الى وسائل الاعلام والمنظمات غير الحكومية النشرات الصحفية ذات الصلة، بما في ذلك بيان الأمين العام بمناسبة السنة الدولية والمؤتمر العالمي. واشترك مدير المركز هو والبرلمانيون ورجال التعليم والمنظمات غير الحكومية في مناقشة تلفزيونية بشأن مسائل حقوق الإنسان.

ياوندي

١٢٢- عرض المركز فيلما بمناسبة اليوم الدولي للمرأة، أعقبته مناقشة مثيرة حول المرأة والعنف والمؤتمر العالمي. وتكلم ممثل اللجنة الوطنية لحقوق الإنسان حول حقوق الشعوب الأصلية. وبمناسبة يوم حقوق الإنسان، نشرت صحيفة Cameroon Tribune رسالة الأمين العام، كما بثتها اذاعة الكاميرون. وأقام المركز معرضا صغيرا للصور الفوتوغرافية والملصقات بمناسبة يوم حقوق الإنسان، تناول الأطفال والنساء اللاجئات والشعب الفلسطيني. وعرض أيضا الاعلان العالمي والميثاق الافريقي لحقوق الإنسان والشعوب. وبالإضافة الى ذلك، نظمت اللجنة الوطنية لحقوق الإنسان اجتماع مائدة مستديرة وعرضا لشريط فيديو عن حقوق الإنسان. وعرض فيلم فيديو "الاعلان العالمي لحقوق الإنسان" وأعقبته كلمات ومناقشات.

ثالثا - الخطط المقبلة

١٢٣- خلال فترة السنتين ١٩٩٤ - ١٩٩٥، تأمل الادارة، بالمبادرة بأنشطة للحملة الاعلامية العالمية من أجل حقوق الإنسان، أن تؤسس على الزخم الذي تولد عن الأنشطة الاعلامية المضطلع بها في فترة السنتين السابقتين للترويج للمؤتمر العالمي لحقوق الإنسان والسنة الدولية للسكان الأصليين في العالم.

١٢٤- والأحداث الضخمة المقبلة مثل مؤتمر القمة العالمي للتنمية الاجتماعية والذكرى السنوية الخمسين لإنشاء الأمم المتحدة والمؤتمر العالمي الرابع المعني بالمرأة ومؤتمر الأمم المتحدة التاسع لمنع الجريمة ومعاملة المجرمين فضلا عن بدء العقد الدولي للسكان الأصليين في العالم، تتيح فرصا لتعزيز أعمال الأمم المتحدة في ميدان حقوق الإنسان. وبالإضافة الى ذلك، فإن الجدول الزمني العادي للأيام الدولية، لا سيما اليوم الدولي للمرأة واليوم الدولي للقضاء على التمييز العنصري ويوم حقوق الإنسان، يمكن استغلاله في اثاره الاهتمام بعمل الأمم المتحدة في ميدان حقوق الإنسان. وفي هذا الصدد، يمكن أن يصبح لأنشطة الاتصال التي تضطلع بها مراكز ودوائر الأمم المتحدة للاعلام أثر كبير.

١٢٥- ومن شأن تعيين المفوض السامي لحقوق الإنسان، المكلف بتنسيق برامج الأمم المتحدة للاعلام والتثقيف في ميدان حقوق الإنسان أن يتيح للادارة فرصة للعمل عن كثب معه لضمان توفر نهج منسق وفعال لتعزيز أعمال الأمم المتحدة في مجال حقوق الإنسان.

١٢٦- وخصص في الميزانية البرنامجية للفترة ١٩٩٤ - ١٩٩٥ مبلغ ٢٥٠ ٠٠٠ دولار للأنشطة الترويجية الاعلامية في ميدان حقوق الإنسان على وجه التحديد. ومن هذه الأنشطة ما يلي:

(أ) تكليف صحفيين بكتابة سلسلة من المقالات الخاصة التي تغطي مسائل حقوق الإنسان المنبثقة عن المؤتمر العالمي لحقوق الإنسان المعقود في عام ١٩٩٣. وينبغي أن تنشر هذه المقالات الخاصة كل على حدة كجزء من سلسلة "محط تركيز الأمم المتحدة" (United Nations Focus) لتستعين بها وسائل الاعلام. ويمكن أن تستخدم هذه المقالات أيضا المنظمات غير الحكومية والمدارس وستنتج بالانكليزية والفرنسية والاسبانية. كما ستستخدم المقالات فيما يتعلق باجتماعات المائدة المستديرة للصحفيين، ويمكن دعوة الكتّاب الى المشاركة فيها (انظر البند (ب) أدناه):

(ب) عقد اجتماع مائدة مستديرة للصحفيين لمتابعة المؤتمر العالمي ومسائل حقوق الإنسان المنبثقة عنه ودور الأمم المتحدة، في المقر في وقت يتزامن مع مناقشة مسائل حقوق الإنسان في الجمعية العامة؛

(ج) اصدار سلسلة من النشرات الصحفية والمقالات الخاصة وصحائف الوقائع ومذكرات المعلومات الأساسية بصفة دورية بالانكليزية والفرنسية والاسبانية توجه بالدرجة الأولى الى وسائل الاعلام الجماهيرية؛

(د) نشر الاعلان العالمي لحقوق الإنسان وغيره من نصوص حقوق الإنسان المنتقاة بلغات محلية مختارة وإعادة طبع النسخ القائمة باللغات المختلفة حسب الاقتضاء؛

(هـ) اصدار كتاب مزود بالرسوم التوضيحية لاهياء ذكرى السنة الدولية للسكان الأصليين في العالم والدعاية لاعلان العقد الدولي للسكان الأصليين في العالم. وسينتج هذا الكتاب باللغتين الانكليزية والاسبانية لتستخدمه المنظمات غير الحكومية والمدارس؛

(و) إعداد رسم بياني توضيحي يعلق على الحائط عن كيفية الاستعانة بآليات الأمم المتحدة لحقوق الإنسان يبين الاتفاقيات الدولية الرئيسية. ولاستخدامه في المدارس، سينتج باللغات الانكليزية والفرنسية والاسبانية.

١٢٧- وستواصل ادارة شؤون الاعلام توفير التغطية الصحفية والاذاعية والتلفزيونية للجنة حقوق الانسان وغيرها من الهيئات الحكومية الدولية والهيئات المتخصصة التي تعنى بمسائل حقوق الانسان، كما ستواصل ايلاء الاهتمام، على سبيل الأولوية، لمسائل حقوق الإنسان في أنشطتها الجارية لتغطية الأحداث والترويج لها.
